TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TỦA CHÙA** **TỈNH ĐIỆN BIÊN**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 01/2022/HS-ST
Ngày 03-11-2022

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TỦA CHÙA, TỈNH ĐIỆN BIÊN

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Bùi Thanh Tuấn.
Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà Sùng Thị Sua;
2. Ông Sùng A Dinh.

- **Thư ký phiên tòa**: Bà Lò Thị Thu - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên tham gia phiên tòa***:* Ông Lò Văn Nhung - Kiểm sát viên.

Ngày 03 tháng 11 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên, tiến hành mở phiên tòa xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 01/2022/TLST-HS ngày 03/10/2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 01/2022/QĐXXST-HS ngày 21/10/2022 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: **Tẩn A C**, Tên gọi khác: Không; Sinh năm 1964, tại huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên; Nơi cư trú trước khi bị bắt: Thôn ĐT, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên; Dân tộc: Dao; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 02/12; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Họ tên cha: Tẩn Vàng N (đã chết); Họ tên mẹ: Tẩn Thị Nh (đã chết); Gia đình bị cáo có 04 anh em ruột, bị cáo là con thứ nhất trong gia đình; Vợ: Phàn Thị Ph, sinh năm 1963; bị cáo có 06 con (con lớn nhất sinh năm 1981, con nhỏ nhất sinh năm 1999); Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 21/6/2022 sau đó bị giam cho đến nay, bị cáo có mặt tại phiên tòa.

2. Họ và tên: **Quàng Văn Ch**, tên gọi khác: không; sinh năm 1979, tại huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên; Nơi cư trú trước khi bị bắt: Thôn LP, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên; Dân tộc: Thái; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 0/12; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Họ tên cha: Quàng Văn Ph (Đã chết); Họ tên mẹ: Tòng Thị Ủ, sinh năm 1949; Gia đình bị cáo có 07 anh em ruột, bị cáo là con thứ ba trong gia đình; Vợ: Đèo Thị Th, sinh năm 1979; bị cáo có 02 con (con lớn nhất sinh năm 2000, con nhỏ nhất sinh năm 2004; Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 21/6/2022 sau đó bị giam cho đến nay, bị cáo có mặt tại phiên tòa.

- *Người bào chữa cho bị cáo Tẩn A C*: ông Lê Đình Thu (SN 1960)- là Luật sư thực hiện trợ giúp pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Điện Biên. Có mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo Quàng Văn Ch*: bà Hà Thị Thuận (SN 1986) - là Trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Điện Biên. Có mặt .

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án*: Tẩn A U - sinh năm 1983; Nơi cư trú: Thôn ĐT, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên. Vắng mặt.

- *Người phiên dịch*:

+ Ông Giàng A Dè - Sinh năm 1985. Địa chỉ: Tổ dân phố Thành Công, thị trấn Tủa Chùa, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên. Có mặt.

+ Bà Lò Thị Tình - Sinh năm 1980. Địa chỉ: Bản Bó Én, thị trấn Tủa Chùa, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ 20 phút ngày 21/6/2022 Tẩn A C, trú tại: Thôn Đề Pâu, xã Mường Đun, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên một mình điều khiển chiếc xe mô tô nhãn hiệu HONDA RSX, BKS 27T1-017.71 đi từ nhà đến thôn LP, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên trên đường đi C gặp Quàng Văn Ch, trú tại: thôn Loọng Phạ, xã Mường Đun, do có quen biết nhau từ trước vì cùng là người nghiện ma túy. C dừng xe nói chuyện và hỏi Ch còn tiền không, Ch nói còn 200.000đồng, do đang lên cơn nghiện C rủ Ch đi tìm mua ma túy để sử dụng, Ch đồng ý sau đó Ch điều khiển xe của C chở C đi đến thôn Pàng Nhang, xã Xá Nhè, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên để tìm mua ma túy sử dụng. Khi đến đoạn đường gần Ngã ba thuộc thôn Pàng Nhang, xã Xá Nhè, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên thì Ch dừng xe lại và bảo C đợi ở xe, Ch đi bộ một mình vào trong thôn Pàng Nhang và gặp một người phụ nữ dân tộc Mông, khoảng 30 tuổi (không rõ họ tên, địa chỉ) hỏi mua của người phụ nữ này 200.000đồng ma túy loại Heroine, sau khi mua được Ch cầm gói ma túy quay lại chỗ C đang ngồi đợi và đưa gói ma túy cho C cầm, C giấu gói ma túy trong lòng bàn tay phải của mình, sau đó Ch điều khiển xe chở C quay về xã Mường Đun. Khi đến đoạn đường thuộc thôn LP, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên thì gặp tổ công tác Công an huyện Tủa Chùa đang làm nhiệm vụ bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Tổ công tác đã mời người chứng kiến và tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang đới với C và Ch, đồng thời niêm phong tại chỗ số ma túy trên.

Tại cơ quan điều tra C và Ch đều thừa nhận toàn bộ số vật chứng trên là Heroine và đều là của C và Ch mua về với mục đích sử dụng cho bản thân. Nguồn gốc của số ma túy trên Ch mua của một người phụ nữ dân tộc Mông, khoảng 30 tuổi, không biết tên, tuổi, địa chỉ với giá 200.000đồng tại khu vực thôn Pàng Nhang, xã Xá Nhè, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên.

Ngoài số ma túy thu giữ của C và Ch, Cơ quan Cảnh sát điều tra thu giữ của C: 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA RSX, màu sơn xanh-đen- đỏ, BKS 27T1-017.71, số khung RLHJC4325BY485109, không có số máy.

Tại Biên bản mở niêm phong xác định trọng lượng, lấy mẫu giám định ngày 22/6/2022 của cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tủa Chùa xác định: Các cục chất bột màu trắng thể rắn nghi là Heroine thu giữ của C và Ch có khối lượng 0,3141 gam (Không phẩy ba một bốn một gam), trích 0,0984 gam làm mẫu vật giám định.

Tại bản Kết luận giám định số 924/GĐ-PC09 ngày 02/7/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận: Mẫu chất bột màu trắng được trích ra từ vật chứng thu giữ của Tẩn A C, Quàng Văn Ch gửi giám định là chất ma túy: Loại Heroine.

Heroine nằm trong danh mục các chất ma túy, STT: 9, Mục IA, Danh mục I, Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018.

Khối lượng vật chứng thu giữ của Tẩn A C và Quàng Văn Ch là 0,3141gam Heroine.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo không có khiếu nại về kết luận giám định của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên nêu trên.

Bản Cáo trạng số 19/CT-VKSHTC ngày 02/10/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên truy tố ra trước Toà án nhân dân huyện Tủa Chùa để xét xử các bị cáo: Tẩn A C và Quàng Văn Ch về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 17; Điều 58 Bộ luật hình sự:

Xử phạt bị cáo Tẩn A C từ 01 (một) năm đến 01 (một) năm 06 (tháng) tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

- Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 17; Điều 58 Bộ luật hình sự:

Xử phạt bị cáo Quàng Văn Ch từ 01 (một) năm đến 01 (một) năm 06 (tháng) tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

Về vật chứng: Trả lại 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu HONDA RXS cho Tẩn A U.

Tịch thu tiêu hủy 0,2157 gam Heroine là vật chứng còn lại của vụ án.

Không áp dụng án phí HSST theo quy định của pháp luật đối với các bị cáo Tẩn A C và Quàng Văn Ch.

Người bào chữa cho bị cáo Tẩn A C và bị cáo Quàng Văn Ch nhất trí quan điểm truy tố và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của Viện kiểm sát. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xem xét đến hoàn cảnh gia đình bị cáo hiện tại điều kiện kinh tế hết sức khó khăn và qua đó giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo được hưởng mức hình phạt thấp nhất; ngoài ra còn đề nghị miễn hình phạt bổ sung và án phí hình sự sơ thẩm cho các bị cáo.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo nhất trí với quyết định truy tố của Viện kiểm sát và giữ nguyên lời khai tại cơ quan Điều tra. Các Bị cáo không có ý kiến tranh luận với đại diện Viện kiểm sát và xin HĐXX giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi phạm tội của các bị cáo:

Lời khai của các bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người chứng kiến khi bắt quả tang các bị cáo, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng và bản kết luận giám định chất ma túy. Do đó, có đủ cơ sở để kết luận vào khoảng 15 giờ 45 phút ngày 21/6/2022, tại đoạn đường thuộc thôn LP, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên. Tẩn A C, Quàng Văn Ch có hành vi cất giấu trên người 0,3141 gam Heroine, Quàng Văn Ch có hành vi dùng xe mô tô của C chở C cùng ma túy thì bị bắt quả tang. C và Ch đều thừa nhận mua về với mục đích để cả hai cùng sử dụng cho bản thân. Nguồn gốc số ma túy trên Ch mua của một người phụ nữ dân tộc Mông khoản 30 tuổi nhưng không rõ họ tên, địa chỉ tại thôn Pàng Nhang, xã Xá Nhè, huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên với giá 200.000đồng.

Hành vi của Quàng Văn Ch và Tẩn A C là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy, vi phạm pháp luật cần phải xử lý nghiêm. Khối lượng ma túy của các bị cáo là 0,3141 gam Heroine. Hành vi và khối lượng ma túy mà các bị cáo tàng trữ trái phép có đủ các yếu tố cấu thành tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự quy định: *"Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:*

c) Hêrôin, côcain, Methamphetamine, Amphetamine, MDMA có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam;

Các bị cáo đều là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự. Thực hiện hành vi do lỗi cố ý trực tiếp; Phạm tội vì mục đích sử dụng cho bản thân. Lời khai của các bị cáo tại phiên tòa hôm nay hoàn toàn phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra. Vì vậy, khẳng định là: Bản Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa truy tố các bị cáo về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo Điều luật đã viện dẫn ở trên là hoàn toàn có căn cứ và đúng pháp luật.

[2] Xét tính chất, vai trò của các bị cáo trong vụ án:

Hành vi phạm tội của các bị cáo thuộc trường hợp nghiêm trọng, nguyên nhân xuất phát từ động cơ, mục đích tàng trữ trái phép chất ma túy để sử dụng cho bản thân.

Trong quá trình thực hiện hành vi phạm tội, các bị cáo do cơn nghiện ma túy nên rủ nhau mua ma túy về cùng sử dụng, nên đây chỉ là vụ án đồng phạm giản đơn, trong đó Tẩn A C là người rủ rê Ch (dùng xe máy). Quàng Văn Ch là đồng phạm với vai trò là người giúp sức (bỏ tiền mua ma túy) đi mua ma túy về cùng sử dụng. Nên hai bị cáo đều giữ vai trò như nhau.

[3] Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của các bị cáo thì thấy:

Bản thân các bị cáo C, Ch đến thời điểm phạm tội không có tiền án, tiền sự, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Vì vậy Hội đồng xét xử chấp nhận đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa và Người bào chữa cho bị cáo C, bị cáo Ch áp dụng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự cho các bị cáo.

Tuy nhiên hành vi phạm tội của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm hại đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy, xâm phạm trật tự an toàn xã hội, gây mất trật tự tại địa phương, gây dư luận xấu trên địa bàn. Mặt khác ma túy là hiểm họa của loài người, là nguyên nhân phát sinh các tệ nạn xã hội và tội phạm khác. Nhận thức được điều đó nhưng các bị cáo vẫn cố ý tàng trữ và thực hiện hành vi mua bán trái phép chất ma túy để sử dụng thỏa mãn nhu cầu cá nhân.

Xét tính chất và mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của các bị cáo, Hội đồng xét xử thấy rằng đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên đối với mức hình phạt của các bị cáo tại phiên tòa là phù hợp với quy định của pháp luật. Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải áp dụng hình phạt tù tương xứng với hành vi phạm tội, để cách ly các bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhất định mới có thể giúp các bị cáo trở thành công dân có ích cho gia đình và xã hội.

[4] Về hình phạt bổ sung:

Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật hình sự: "*Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng... tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản*". Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ biên bản xác minh và lời khai của các bị cáo tại phiên tòa cho thấy các bị cáo đều sống lệ thuộc vào gia đình, không có tài sản riêng lại sinh sống ở vùng kinh tế đặc biệt khó khăn nên không có khả năng thi hành hình phạt bổ sung là phạt tiền. HĐXX quyết định không áp dụng hình phạt này đối với các bị cáo.

[5] Về vật chứng vụ án:

Đối với 0,2157 gam Heroine là vật chứng còn lại của vụ án là những vật cấm lưu hành và không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 xe mô tô hiệu HONDA RSX, màu sơn xanh-đen- đỏ, BKS 27T1 017.71, số khung RLHJC4325BY485109, không có số máy. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa đã xác minh làm rõ, chiếc xe thuộc sở hữu của anh Tẩn

A U (con trai của C), Anh U không biết bố mình mượn xe để đi mua túy, do vậy Hội đồng xét xử trả lại chiếc xe này cho anh U.

[6] Các vấn đề khác:

Đối với người phụ nữ dân tộc Mông khoảng 30 tuổi đã bán ma túy cho Ch, do bị cáo không biết họ, tên, địa chỉ của người này, Cơ quan điều tra không đủ cơ sở điều tra làm rõ. Viện kiểm sát không truy tố, Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[7]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên trong quá trình điều tra, truy tố đã được thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[8] Về án phí: Các bị cáo Tẩn A C, Quàng Văn Ch sinh sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn theo quy định quy định tại Quyết định số 861/QĐ-TTg ngày 04/6/2021 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt danh sách các xã khu vực III, khu vực II, khu vực I thuộc vùng đồng bào dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2021-2025. Căn cứ khoản 1, khoản 2 Điều 135; khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, Hội đồng xét xử thấy cần miễn án phí hình sự sơ thẩm cho các bị cáo.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ Điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự:

[1]. Tuyên bố: Bị cáo Tẩn A C, Quàng Văn Ch phạm tội " **Tàng trữ trái phép chất ma túy**".

[2]. Áp dụng:

- Điểm c Khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 17; Điều 38; Điều 58 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Tẩn A C **01** (*Một)* năm **06** (*Sáu*) tháng tù.

Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ (21/6/2022).

- Điểm c Khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 17; Điều 38; Điều 58 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo: Quàng Văn Ch **01** (*Một)* năm **06** (*Sáu*) tháng tù.

Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ (21/6/2022).

[3]. Vật chứng: Áp dụng: Khoản 1, khoản 2 Điều 47 Bộ luật hình sự và Khoản 1, Khoản 2, khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy: Đối với 01 phong bì niêm phong vật chứng màu trắng do Công an huyện Tủa Chùa phát hành. Mặt trước gói niêm phong ghi vật chứng vụ Tẩn A C cùng đồng phạm tàng trữ TPCMT Công an huyện Tủa Chùa thu giữ ngày 21/6/2022. Khối lượng 0,2157g (Nghi là Heroine).

Trả lại cho Tẩn A U, sinh năm 1983. Địa chỉ: Thôn ĐT, xã MĐ, huyện TC, tỉnh Điện Biên 01 chiếc xe mô tô hiệu HONDA RSX, màu sơn xanh- đen- đỏ, BKS 27T1 01771, số khung RLHJC4325BY485109, không có số máy.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 20/9/2022 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra và Chi cục thi hành án dân sự huyện Tủa Chùa, tỉnh Điện Biên).

[4]. Án phí: Áp dụng khoản 1, khoản 2 Điều 135; khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Toà án, miễn án phí hình sự sơ thẩm cho các bị cáo Tẩn A C, Quàng Văn Ch.

[5]. Quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 331, khoản 1 Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự, báo cho các bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (03/11/2022). Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án phần liên quan đến quyền lợi của mình trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết bản án theo quy định của pháp luật.

***Nơi nhận*:**
- TAND tỉnh Điện Biên;
- Sở Tư Pháp tỉnh Điện Biên;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện Tủa Chùa;
- Bộ phận hồ sơ NV- CA huyện Tủa Chùa;
- Cơ quan CSĐT CA huyện Tủa Chùa;
- Cơ quan THAHS huyện, tỉnh;
- THADS huyện Tủa Chùa;
- Bị cáo; Người bào chữa;
- Người có QLNVLQ;
- Lưu HSVA, HSTHA.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

Bùi Thanh Tuấn

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SỞ THẨM

HỘI THẨM NHÂN DÂN		THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
Sùng Thị Sua	**Sùng A Dinh**	**Bùi Thanh Tuấn**

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

Thành viên Hội đồng xét xử **Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**